

正房藥東川仕

BAK CHUN TUNG 752 SACRAMENTO ST. SAN FRANCISCO CALIF.

本藥房得異人傳授秘傳秘方選正地道上等藥料不惜工本心存濟世志在揚名非同別家可比自製各種藥品百發百中應驗如神久蒙中西人士書函贊頌不勝屈然亦蒙家之常無庸贅述或有梓里向在別埠偶染惡病或遠年頑症未便就診取藥調治先問症後取藥請將本人病情起止如何寫明信內本藥房有數名老醫生定必按症研究答覆書函取藥速付上房帶均照上列西字門牌寄來無誤郵費自理本藥房有馳名環球第一無二經化柳柳風痲瘋癩石癰(藥字)藥香數種看症包醫另議

秘製救急紅白痢症丸 小瓶銀一元 大瓶銀二元
秘製內消瘰癧丸 小瓶銀一元 大瓶銀二元
秘製皮膚瘡毒止癢膏 小瓶銀一元 大瓶銀二元
秘製生肌珍珠散 小瓶銀一元 大瓶銀二元
萬應除熱清毒茶 每盒銀一元
萬應跌打還魂丸 每盒銀一元
萬應經絡拔毒膏 每盒銀一元
止咳化痰順氣丸 小瓶銀一元 大瓶銀二元
秘製婦科調經白帶丸 小瓶銀一元 大瓶銀二元
秘製花柳萬金膏 每盒銀一元
耳痛耳聾耳癢油 每瓶銀一元
立止肚腹瀉瀉水 每瓶銀一元
萬應經絡汗斑散 每瓶銀一元
少林跌打打散 每瓶銀一元
止痛跌打打散 每瓶銀一元
秘製三蛇蛇風散 每瓶銀一元
珍珠光明眼散 每瓶銀一元
花柳提毒掃毒酒 每瓶銀一元
牛黃冰射掃毒膏 每瓶銀一元

潤顏還少丹 每料十圓
秘製兩寶解毒丸 大一元 小一元
秘製血癰丸 大一元 小一元
佛手白濁膏 大一元 小一元
經角三風膏 大一元 小一元
包愈雞眼膏 大一元 小一元
疳疔內丸 大一元 小一元

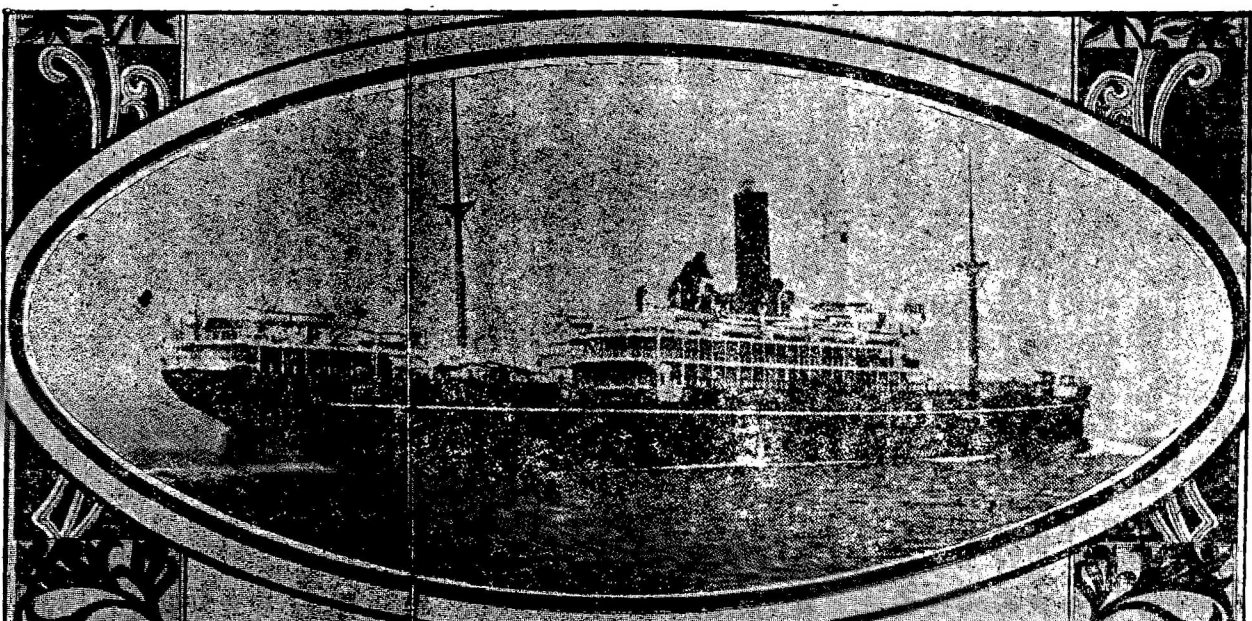
▲任 四邑濟羣醫社粵東城西高崗醫院醫席
祖傳五代醫生伍才才理男婦內外各症寓內
外科醫士少屏氏專醫花柳疔癰脚氣口便毒瘰癧癰疽橫
痃芒果奇難雜症

民國七年由城埠開行新船期

鹿島丸	三月廿二日
香取丸	五月九日
鹿島丸	六月十九日
香取丸	八月五日
鹿島丸	九月十二日

每兩禮拜一水由城多利直返香港

請搭新船回國



各代埠致公總堂
理多英昌隆
埠人致公堂

溫致公堂
古同安棧李
化利源號李
萬隆號陳
安昌隆陳

仁和公司 YAN WO Co.

239 Keefer St. Phone Sey. 4262 Vancouver B.C.

▲大狀師廣告
本狀師樓設在加蘭步街門牌四百一十三號
凡于三層樓接大小案件不論各樣事情并取
稅金紙讀書紙銀賬立約約數各項等到來做
均可到安辦如蒙光顧請來此佈
CARTER & FILLMORE Sey. 5949
Williams Building 413 Granville St.
Vancouver B.C.

▲岐山公司新張廣告
啓者本公司設在加蘭步街一千八百五十五號即往那那卡
站左邊專做中西飲食生意菓菜生熟并在大律師金林晏
迫寫字樓當譯員接理衙門大小案件讀書稅金紙地契等
件同胞委託請往狀師樓或往廣東街恒興棧均可接洽或
線本公司亦可助命 岐山公司司理人 鄭瑞 鄭雙全啓
現本號有廖芝先生乃廣東新會人祖傳數代外科聖手前日
凡染有花柳及雜症者不可勝計特此佈告以便患
病者知津焉
KILLAM & BECK
Phone Sey. 8080 Barristers & Solicitors Etc.
Room 101 Pacific Building Vancouver, B.C.
▲(或水埠岐山公司) Bay. 3263
105 Granville St. S. VANCOUVER, B.C.
▲或水埠恒興棧
HUNG HING CHAN & Co.
3 Canton St. Phone Sey. 1378
VANCOUVER, B.C.

內傷夾色吐血咳血腎虛遺精
馬恒炳內外全科
專醫花柳白濁疔瘡橫痃疳疔瘰癧(疔)痔漏
▲秘製解毒丸列左
此丸為專治元帥每兩金銀二元
此丸通治花柳等症每服金銀二元
總藥房在香港德輔道中門牌二百五十三號馬家園
▲代運人雲高華乾豐號
各埠里如欲醫症買藥可將病源註明兼利市藥費照下列西
字門牌付回馬先○定必因症發單執藥或發丸散買担保付
上應服不悞或向代運人處通信買藥亦得
▲中法西藥房函購請認明
Ma Gar Yuen 283 Davoeux Road, C. Hong Kong China

接整水龍廣告
本號專接修整水龍喉井裝冷熱水龍電燈自來火等件自備
大車裝載各樣器具到門修整甚為利便并以廉價相就華友
光顧由電話通知從速應命 電話時登九貳九
D. Drummond
299 Pender St. E. Phone Sey. 3929 VANCOUVER, B.C.

宜耀公司 奇花雜貨店 合股廣告

啓者弟所創之宜耀公司衣裳靴鞋襪帽舖並奇花戶西福食雜貨店至今合為一間遷至片打東街門牌七拾八號開張今用宜耀公司之字號營業將奇花雜貨店之字號刪除所有奇花雜貨店來往之數目一概歸與宜耀公司支理凡各親朋欠到奇花雜貨店之賬項請交宜耀公司收便是今又新辦到大幫祖國雜貨以應顧客發行零沽取價從廉以圖久遠交易又有新到羊毛捲結大襪毡衫頂好羊毛內外褲衫最靚笠吧大小兩襪各款膠靴膠鞋合時油衣油褲各色大小軟皮靴大小夾袋衣箱送禮香齋日用福食物美價廉久為 貴客稱許仍仰我僑胞時常留心賜顧是所切盼

童子大襪每套沽銀五元
頂靚各款皮靴每對減價一元
頂靚熟膠膠靴每對減價一元
頂靚齊膝膠靴沽銀四元七毛五
各款靴套沽銀一元二五以上

一百磅庄唐子商票醬粉銀十元
一百磅庄粟米商票醬粉九元七毛
四磅庄番鹹每箱銀六元六毛
中西食品特別平沽

YEE YU & CO.
78 Pender St. East Phone Sey. 772
VANCOUVER, B.C.
八年壹月拾五日 宜耀公司 陳宜耀 啓